



PRC
26
SMI

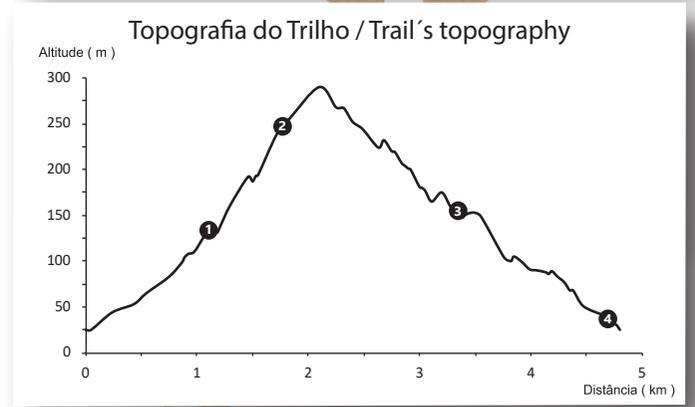
Percurso Pedestre / Walking Trail

Chá Porto Formoso

Ilha de São Miguel / São Miguel island



Duração Duration	02h00	Extensão Length	4,8 km
Fácil Easy	Médio Medium	Difícil Hard	
Caminho certo Right way	Caminho errado Wrong way	Vire à direita Turn right	Vire à esquerda Turn left



Bicycletas Bicycles	Motorizados Motorized	Equestres Equestrian	Equipamento Equipment	Ondulados Wavy trail	Familiar Family
------------------------	--------------------------	-------------------------	--------------------------	-------------------------	--------------------

Esta pequena rota circular tem início junto ao miradouro da Vista dos Barcos, freguesia do Porto Formoso, passando pela Fábrica do Chá e respetivas plantações.

This small circular walk begins next to the view point of Vista dos Barcos, village of Porto Formoso, going through the Tea Factory and its plantations.

Suba a rua à direita até ao café, onde deverá seguir novamente à direita por um caminho de terra. Ao longo do trilho irá cruzar campos de cultivo, onde poderá observar os abrigos típicos que protegem as árvores de fruto dos temporais sazonais (foto 1).

Go right, up the street, until the cafe where you should turn right again to a land road. Along the road you come across some typical shelters that protect fruit trees from the season (photo 1).

No final, vire à esquerda e suba até à estrada regional. **Atravesse a estrada com precaução** e continue o passeio por um caminho pedonal, ensombrado por algumas árvores de grande porte como o Incenso (*Pittosporum undulatum*), a Acácia (*Acacia melanoxylon*) e o Eucalipto (*Eucalyptus globulus*). Para chegar às plantações de chá é necessário transpor a Grota das Lajes e subir a colina onde se encontra a planta do chá - *Camellia sinensis* (foto 2).

*At the end, turn left and go up until the regional road. **Carefully, cross the road** and continue the walk along a pedestrian road, shaded by some big trees like Australian Cheesewood (*Pittosporum undulatum*), Australian Blackwood (*Acacia melanoxylon*) and Eucalyptus (*Eucalyptus globulus*). To reach the tea plantations, it's necessary to overcome Grota das Lajes and climb the hill, where you can find the tea plant - *Camellia sinensis* (photo 2).*

Daqui irá encontrar um caminho de cimento, por onde deverá descer até chegar novamente à estrada regional e onde **deverá atravessar cautelosamente** e virar à esquerda em direção à fábrica de chá do Porto Formoso, fundada na década de 1920 (foto 3).

*Here you will find a concrete road, go down until you get to the regional road again, **cross it carefully** and turn left towards the Tea Factory of Porto Formoso, founded in the 1920's decade (photo 3).*

Prossiga a rota, virando à direita por uma pastagem que dará acesso a uma quinta de cultivo com produtos locais tais como, o inhame, a laranja e a banana.

Proceed the trail turning right through a pasture that accesses farms where local products such as yams, oranges and bananas are grown.

No fim deste trajeto chegará ao ponto de partida (foto 4), junto ao miradouro para o porto de pesca.

At the end of the trail you will arrive to the departure point (photo 4), near the viewpoint to the fishing harbour.

CONTATOS DE EMERGÊNCIA EMERGENCY CONTACTS



(00 351) 296 470 100



(00 351) 296 442 444



(00 351) 296 308 625

Número Nacional de Emergência
Emergency Call Number

112

Código de ética e conduta do pedestrianista:

1. Antes de iniciar a caminhada, informe sempre alguém de qual o percurso que irá fazer e quando pretende começar.
2. Certifique-se de que possui o equipamento adequado e os mantimentos necessários.
3. Evite sair do trilho identificado, não utilize atalhos.
4. Feche todos os portões que abrir ao longo do percurso.

Ethic and behaviour code for hikers:

1. Before starting the walk always inform someone about the trail you will take and when you intend to start it.
2. Make sure you have the adequate equipment and enough supplies.
3. Avoid leaving the identified trail and do not take shortcuts.
4. Throughout the course, leave all gates closed.



Ermida
Hermitage



Fábrica de Chá
Tea Factory



Porto Marítimo
Harbour



Plantação de Chá
Tea Plantation



Mercado/Mercearia
Grocery/Market



Autocarros
Bus



Restaurante
Restaurant



Parque Natural de São Miguel
São Miguel Natural Park



Área Protegida de Gestão de Recursos
Protected Area with Sustainable Use of Natural Resources

Direção Regional do Turismo
Tourism Board

Delegação de Turismo de São Miguel
São Miguel Tourism Board

Tel: +351 296 308 625

e-mail: info.turismo@azores.gov.pt

ACORES
2020
PROGRAMA OPERACIONAL
FEDER FSE



PORTUGAL
2020



UNIÃO EUROPEIA
Fundo Europeu de
Desenvolvimento Regional

açores

percurso pedestre
walking trail

Corvo
Flores
Faial
São Jorge
Pico
Graciosa
Terceira
Santa Maria

São Miguel

PRC
26
SMI

Chá Porto Formoso

4,8 km - 02h00



Médio
Medium



CERTIFICADO
AÇORES
PELA NATUREZA



VISITAZORES.COM